

MA RP553\_RP562A\_RP562R 01B\*\_ITA\_09 2023

**ROLLATORS IN ALLUMINIO**

---

**MANUALE DI ISTRUZIONI**

ITALIANO


**INDICE**

<b>1. CODICI .....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>2. INTRODUZIONE.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>3. DESTINAZIONE D'USO.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE .....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>5. AVVERTENZE .....</b>	<b>PAG.4</b>
5.1 Avvertenze generali .....	pag. 4
5.2 Avvertenze per l'uso .....	pag. 4
5.3 Avvertenze stabilità .....	pag. 4
5.4 Avvertenze per il montaggio .....	pag. 4
<b>6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA.....</b>	<b>PAG.5</b>
<b>7. PRIMA DI OGNI USO .....</b>	<b>PAG.5</b>
<b>8. ISTRUZIONI DI MONTAGGIO .....</b>	<b>PAG.5</b>
8.1 Prima del montaggio .....	pag. 5
8.2 Montaggio modello RP562 .....	pag. 5
8.2.1 Apertura e chiusura del rollator RP562 .....	pag. 6
8.2.2 Gonfiaggio pneumatici RP562.....	pag. 6
8.2.3 Installazione borsa portaoggetti .....	pag. 6
8.2.4 Sedile .....	pag. 6
8.3 Montaggio modello RP553.....	pag. 6
8.3.1 Installazione delle maniglie e regolazione delle impugnature .....	pag. 7
8.3.2 Installazione borsa portaoggetti .....	pag. 7
8.3.3 Sedile.....	pag. 7
8.3.4 Gestione e manutenzione pneumatici per RP562.....	pag. 7
8.4 Superamento piccoli ostacoli.....	pag. 8
<b>9. MODALITÀ DI UTILIZZO .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>10. FRENI .....</b>	<b>PAG.8</b>
10.1 Utilizzo del freno.....	pag. 8
10.2 Blocco del freno (freno di stazionamento).....	pag. 8
<b>11. MANUTENZIONE .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>12. PULIZIA .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>13. CURA DELLE RUOTE.....</b>	<b>PAG.9</b>
<b>14. CARATTERISTICHE TECNICHE .....</b>	<b>PAG.9</b>
<b>15. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO GENERALI .....</b>	<b>PAG.9</b>
<b>16. PARTI DI RICAMBIO/ACCESSORI.....</b>	<b>PAG.9</b>
<b>17. GARANZIA .....</b>	<b>PAG.9</b>
17.1 Riparazioni.....	pag. 10
17.2 Ricambi.....	pag. 10
17.3 Clausole esonerative.....	pag. 10



 Dispositivo medico di classe I  
REGOLAMENTO (UE) 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO  
del 5 aprile 2017 relativo ai dispositivi medici

## 1. CODICI

**RP562A** Rollator pieghevole con ruote pneumatiche Ermes Azzurro

**RP562R** Rollator pieghevole con ruote pneumatiche Ermes Rosso

**RP553** Rollator pieghevole Artemis

## 2. INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto un rollator da degenza della linea MOPEDIA by Moretti S.p.a.

I rollators MOPEDIA by Moretti S.p.a sono stati progettati e realizzati per soddisfare tutte le vostre esigenze per un utilizzo pratico, corretto e sicuro. Questo manuale contiene dei piccoli suggerimenti per un corretto uso del dispositivo da voi scelto e dei preziosi consigli per la vostra sicurezza. Si consiglia di leggere attentamente la totalità del presente manuale prima di usare il rollator da voi acquistato. In caso di dubbi vi preghiamo di contattare il rivenditore, il quale saprà aiutarvi e consigliarvi correttamente.

## 3. DESTINAZIONE D'USO

Questo Rollator è destinato a persone con difficoltà motorie e può essere utilizzato come ausilio per facilitare la deambulazione. Il rollator fornisce una maggiore stabilità, sostegno e sicurezza durante la marcia. In ogni caso, non può essere usato da persone con una funzionalità della mano e/o del braccio visibilmente debole e da persone con problemi di equilibrio. Il rollator può essere usato sia all'esterno che all'interno. Si consiglia l'uso solamente su superfici sulle quali tutte le ruote toccano per terra. Non deve essere usato su terreno roccioso o su piani inclinati perché il rollator può risultare instabile. Il dispositivo non è concepito per il trasporto di materiale e/o altre persone oltre all'utente.

### ATTENZIONE!



- È vietato l'utilizzo del seguente dispositivo per fini diversi da quanto definito nel seguente manuale.
- Moretti S.p.A. declina qualsiasi responsabilità su danni derivanti da un uso improprio del dispositivo o da un uso diverso da quanto indicato nel presente manuale.
- Il produttore si riserva il diritto di apportare modifiche al dispositivo e al seguente manuale senza preavviso allo scopo di migliorarne le caratteristiche.

## 4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

La MORETTI SpA dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che i prodotti fabbricati ed immessi in commercio dalla stessa MORETTI SpA, e facenti parte della famiglia ROLLATOR - MOPEDIA sono conformi alle disposizioni applicabili del regolamento 2017/745 sui DISPOSITIVI MEDICI del 5 aprile 2017. A tal scopo la MORETTI SpA garantisce e dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità quanto segue:

1. I dispositivi in oggetto soddisfano i requisiti generali di sicurezza e prestazione così come richiesti dall'allegato I del regolamento 2017/745 come prescritto dall'allegato IV del suddetto regolamento.
2. I dispositivi in oggetto NON SONO STRUMENTI DI MISURA.
3. I dispositivi in oggetto NON SONO DESTINATI AD INDAGINI CLINICHE.
4. I dispositivi in oggetto vengono commercializzati in confezione NON STERILE.
5. I dispositivi in oggetto sono da considerarsi come appartenenti alla classe I in conformità a quanto stabilito dall'allegato VIII del suddetto regolamento.
6. La MORETTI SpA mantiene e mette a disposizione delle Autorità Competenti, per almeno 10 anni dalla data di fabbricazione dell'ultimo lotto, la documentazione tecnica comprovante la conformità al regolamento 2017/745.



**Nota:** I codici completi di prodotto, il codice di registrazione del Fabbricante (SRN), il codice UDI-DI di base ed eventuali riferimenti a norme utilizzate sono riportati nella Dichiarazione di Conformità UE che MORETTI SPA emette e rende disponibile attraverso i propri canali.

## 5. AVVERTENZE

### 5.1 Avvertenze generali

- Non installare o utilizzare il prodotto prima di leggere e comprendere questo manuale di istruzioni. Se non si è in grado di comprendere le avvertenze, precauzioni e le istruzioni, rivolgersi ad un operatore sanitario, ad un rivenditore o a personale tecnico prima di tentare di installare il prodotto evitando danni o lesioni personali;
- Il rollator deve essere utilizzato solo da pazienti con un'adatta capacità motoria che ne garantisca l'uso senza rischi;
- Consultare il proprio medico o terapeuta per determinare l'adeguatezza del prodotto, la giusta regolazione e il corretto utilizzo del rollator;
- Il proprio medico o il terapeuta dovrebbero contribuire alla regolazione in altezza del rollator per il massimo sostegno, per la corretta attivazione del freno, per il corretto montaggio in generale;
- L'utilizzatore e/o il paziente dovrà segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui l'utilizzatore e/o il paziente è stabilito.

### 5.2 Avvertenze per l'uso

1. Assicurarsi sempre che il cavo dei freni sia fissato correttamente.
2. Verificare sempre il corretto funzionamento del freno dopo ogni regolazione in altezza per evitare una flessione libera ed eccessiva del cavo.
3. Il mancato rispetto di queste semplici avvertenze può provocare lesioni personali.
4. Il rollator può essere usato solo su una superficie solida e piatta. Non usare il rollator per salire le scale!
5. Appoggiarsi sempre su entrambi i manubri per mantenere l'equilibrio.
6. Prestare particolare attenzione alle superfici bagnate, ghiacciate o innevate.
7. Non caricare troppo il rollator.
8. Non utilizzare il sedile del rollator (dove presente) per trasportare cose o persone; il sedile è destinato alla seduta dell'utilizzatore con freno di stazionamento inserito;
9. Tutte le ruote devono essere a contatto con il pavimento in qualsiasi momento durante l'uso per garantire il corretto bilanciamento del rollator e la massima sicurezza.
10. Il freno di stazionamento deve essere inserito prima di utilizzare il sedile.

**N.B** Quando si usa il rollator in una posizione di fermo, il freno di stazionamento deve essere bloccato

### 5.3 Avvertenze stabilità

- Il rollator fornisce assistenza ad un individuo di peso fino a 136 kg, compreso il carico della borsa.
- La borsa/cestino hanno un limite di peso di 5 kg. Non sovraccaricare per evitare sbilanciamenti e rischi di ribaltamento.








### 5.4 Avvertenze per il montaggio

- Dopo aver montato o dopo aver aperto il rollator, assicurarsi che il sostegno del sedile sia bloccato su entrambi i lati e verificare che il dispositivo di sicurezza sia fissato nella posizione corretta.
- Verificare che entrambi i tubi di supporto delle maniglie siano inseriti correttamente nella struttura
- Non appendere niente al telaio del rollator per evitare la distorsione dei tubi e per evitare di pregiudicarne la stabilità.

**Nota:** Fare attenzione ad intrappolamento di dita e/o vestiario durante la fase di apertura e chiusura



## 6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA

-  REF Codice prodotto
-  UDI Identificativo univoco del dispositivo
-  CE Marchio CE
-  Fabbricante
-  LOT Lotto di produzione
-  Leggere il manuale per le istruzioni
-  MD Dispositivo Medico
-  Condizioni di smaltimento
-  Portata massima

## 7. PRIMA DI OGNI USO

Prima di utilizzare il dispositivo verificare sempre:

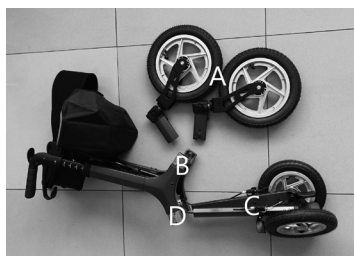
- Che tutte le parti del rollator siano bloccate in modo sicuro;
- Controllare che tutte le viti siano ben strette;
- Assicurarsi che la seduta sia bloccata correttamente (se così non fosse, premere ulteriormente con forza la seduta in basso verso il telaio);
- Controllare che il dispositivo di bloccaggio della seduta sia correttamente inserito;
- Controllare il corretto funzionamento del freno normale e del freno di stazionamento;
- Per RP562 verificare che gli pneumatici siano correttamente gonfiati e non danneggiati.

## 8. ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

### 8.1 Prima del montaggio

Sballare il prodotto e controllare che non abbia subito danni durante il trasporto. Nel caso in cui il rollator sia danneggiato, si prega di contattare il rivenditore più vicino.

### 8.2 Montaggio modello RP562



- Disimballare accuratamente il prodotto facendo attenzione a non danneggiarlo e disporre le parti sul pavimento
- Inserire le ruote anteriori A negli alloggi anteriori B fino a far scattare la clip metallica e stringere manopola di bloccaggio. Inserire le ruote posteriori C negli alloggi posteriori D e stringere la manopola di bloccaggio.



**ATTENZIONE!** Assicurarsi che le manopole sia ben inserite nei fori. Prima dell'uso assicurarsi sempre che il rollator non tenda a richiudersi sotto l'effetto di una piccola forza laterale. Fare attenzione a non intrecciare i cavi dei freni durante il collegamento del manubrio e delle ruote.

### 8.2.1 Apertura e chiusura del rollator RP562

Dopo aver posizionato il rollator di modo che sia stabile sul pavimento, premere verso il basso i lati della seduta fino ad aprirlo completamente e sentire un klik dal basso. Per richiuderlo, sollevare energicamente verso l'alto il nastro sulla seduta.

### 8.2.2 Gonfiaggio pneumatici RP562

Per gonfiare gli pneumatici utilizzare la pompa in dotazione e procedere secondo i seguenti passaggi:

- Svitare il tappo di blocco della valvola.
- Abboccare la testa della pompa sulla valvola in posizione, con la leva in posizione di apertura di apertura, (Fig.1) e spingere con forza fino in fondo.
- Abbassare la leva della pompa in posizione di chiusura (Fig.2).
- Dopo aver posizionato la pompa a terra, abbassare la base di appoggio e bloccarla con il piede (Fig.3).
- Iniziare a pompare aria fino a raggiungere la tensione desiderata.
- Sfilare la testa della pompa dalla valvola e richiuderla col tappino.



Fig.1



Fig.2



Fig.3

### 8.2.3 Installazione borsa portaoggetti

Per installare la borsa portaoggetti, appendere l'gli occhielli della borsa sui supporti estraibili anteriori del sedile.



#### ATTENZIONE!

Portata massima della borsa 5 kg. Non sovraccaricare, per evitare sbilanciamenti e rischi di ribaltamento.

### 8.2.4 Sedile

Prima di sedersi posizionare il rollator su una superficie piatta e solida quindi bloccare i freni. All'occorrenza ruotare il poggia schiena. Assicurarsi che il fermo del bloccaggio sia fissato bene e che il rollator sia in una posizione stabile.



#### ATTENZIONE!

Mettersi a sedere distribuendo il peso su tutto il sedile. Non sedersi spingendo solo su un lato.

## 8.3 Montaggio modello RP553

- Disimballare accuratamente il prodotto facendo attenzione a non danneggiarlo
- Inserire il perno delle ruote anteriori, negli appositi alloggi (Fig.4), sollevare delicatamente le maniglie del rollator in posizione completamente eretta (Fig.5), dopodiché aprirlo lateralmente fino a far scattare il meccanismo sotto la seduta e inserire lo schienale negli attacchi frontali delle impugnature (Fig.6).
- Per richiuderlo, tirare verso l'alto la maniglia sulla seduta fino a che il rollator non si chiude completamente sul lato, e spingere delicatamente le maniglie verso il basso in prima posizione di bloccaggio e quindi bloccare la clip di sicurezza.



Fig.4



Fig.5



Fig.6



**ATTENZIONE!**

Durante la fase di apertura e chiusura del rollator, mantenere le mani sulle impugnature, per evitare schiacciamenti e intrappolamenti delle dita tra le parti metalliche.

**8.3.1 Installazione delle maniglie e regolazione delle impugnature**

Premere il pulsante rosso e impostare l'altezza desiderata. Ripetere per il lato opposto e fare in modo che entrambe le maniglie siano bloccate in modo sicuro e alla stessa altezza. Il rollator è dotato di maniglie regolabili in altezza per soddisfare tutte le esigenze dell'utente.



**ATTENZIONE!**

Regolare l'altezza del rollator in modo tale che un utente che si trova in piedi con le braccia lungo i fianchi abbia il polso all'altezza delle impugnature. Ciò garantirà il posizionamento delle braccia piegate a circa 20 ° -30 ° quando si usa il rollator.

**8.3.2 Installazione borsa portaoggetti**

Per installare la borsa portaoggetti, appendere gli occhielli della borsa sui supporti estraibili del sedile, fermare i nastri con velcro alla struttura.



**ATTENZIONE!**

Portata massima della borsa 5 kg. Non sovraccaricare per evitare sbilanciamenti e rischi di ribaltamento

**8.3.3 Sedile**

Prima di sedersi posizionare il rollator su una superficie piatta e solida quindi bloccare i freni. Assicurarsi che il fermo del bloccaggio sia fissato bene e che il rollator sia in una posizione stabile.



**ATTENZIONE!**

Mettersi a sedere distribuendo il peso su tutto il sedile. Non sedersi spingendo solo su un lato.

**8.3.4 Gestione e manutenzione pneumatici per RP562**

- Non utilizzare apparecchiature motorizzate per il gonfiaggio degli pneumatici, avvalersi solamente della pompa manuale in dotazione
- Non utilizzare il rollator se le gomme sono visibilmente sgonfie
- Controllare periodicamente il gonfiaggio e lo stato generale degli pneumatici prima e dopo ogni utilizzo specialmente se all'esterno



- Non gonfiare eccessivamente gli pneumatici
- Non far venire in contatto le ruote con fonti di calore fori dirette
- Riporre il rollator in luoghi riparati dalla luce diretta del sole
- Non utilizzare solventi acidi o prodotti aggressivi per pulire gli pneumatici, avvalersi di prodotti appositi o neutri.

#### 8.4 Superamento piccoli ostacoli



##### **ATTENZIONE!**

I piccoli ostacoli come cordoli e scalini vanno affrontati con entrambe le ruote anteriori allineate parallelamente all'ostacolo

Per superare piccoli ostacoli avvicinarsi il più possibile fino a toccare l'ostacolo con entrambe le ruote anteriori

1. Verificare di essere stabili nella posizione eretta, afferrando saldamente entrambe le impugnature.
2. Premere con un piede la leva di inclinazione per sollevare le ruote anteriori.
3. Iniziare a spingere il rollator in avanti bilanciando la forza sul piede e la spinta, facendo rimanere le ruote a contatto con l'ostacolo.
4. Avanzare insieme al rollator facendo assicurandosi di non inciampare sull'ostacolo.

#### 9. MODALITÀ DI UTILIZZO

- Iniziare a spingere quando si è in posizione eretta con entrambe le mani sulle impugnature;
- Assicurarsi di avere le mani asciutte prima di usare il rollator per evitare rischi di scivolamento;
- Camminare mantenendo la posizione eretta con lo sguardo rivolta in avanti e non in basso;
- Non spingere il rollator troppo lontano dal corpo, ciò potrebbe causare cadute e carichi inadeguati;
- Non utilizzare il rollator per superare gradini superiori a 20mm;
- Durante l'utilizzo all'esterno, prediligere i marciapiedi adeguatamente predisposti secondo le normative per l'abbattimento delle barriere architettoniche;
- Per superare piccoli ostacoli fare leva sulle pedane posteriori per alzare la parte anteriore del rollator

#### 10. FRENI

Il buon funzionamento dei freni dipende dall'usura e dallo sporco accumulato sulle ruote. Verificare la condizione dei freni e delle ruote prima di ogni utilizzo.

##### 10.1 Utilizzo del freno

Per frenare il rollator tirare le leve dei freni con le dita verso l'alto fino a quando il rollator rallenta o si ferma. Per continuare a muovere il rollator, rilasciare le maniglie del freno.

##### 10.2 Blocco del freno (freno di stazionamento)



Premere verso il basso entrambe le leve dei freni con il palmo della mano, quando si sente "click" le ruote sono bloccate. Sollevare le maniglie del freno sbloccandola dalla posizione di stop.

#### 11. MANUTENZIONE

I dispositivi della linea MOPEDIA by Moretti S.p.A. al momento dell'immissione in commercio sono controllati accuratamente e provvisti di marchio CE. Per la sicurezza del paziente e del medico si raccomanda di far





controllare dal produttore o da un laboratorio autorizzato, almeno ogni 2 anni, l'idoneità all'uso del vostro rollator. In caso di riparazione devono essere utilizzati soltanto ricambi ed accessori originali.

La vita utile del prodotto dipende dall'utilizzo, dalla manutenzione, dallo stoccaggio e dalla pulizia e non oltre 10 anni.











## 12. PULIZIA











Per la pulizia delle parti utilizzare esclusivamente un panno umido con detersivi neutri. Non utilizzare detersivi contenenti solventi e spazzole metalliche o oggetti abrasivi o appuntiti, potrebbero danneggiare il prodotto.

## 13. CURA DELLE RUOTE

1. Pulire le ruote con acqua tiepida e detersivo neutro. Asciugare con un panno pulito.
2. Lubrificare periodicamente le ruote.

## 14. CARATTERISTICHE TECNICHE

Serie ERMES										
Codice prodotto	RP562									
Seduta	46x24 cm									
Struttura	Alluminio									
Dimensioni e pesi										
										
RP562A	80	100	56	62	45	24	11,45	30	24	136 kg
RP562R		85								

Serie ARTEMIS										
Codice prodotto	RP553									
Seduta	45x25 cm									
Struttura	Alluminio									
Dimensioni e pesi										
										
RP553	70	91	80	63	45	27	8,8	20	20	136 kg

Le misure sono espresse in cm e possono variare di  $\pm 0,5$  cm

## 15. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO GENERALI

In caso di smaltimento del dispositivo non usare mai i normali sistemi di conferimento dei rifiuti solidi urbani. Si raccomanda di smaltire il dispositivo attraverso le comuni isole ecologiche comunali per le previste operazioni di riciclo dei materiali utilizzati.



## 16. PARTI DI RICAMBIO/ACCESSORI

Per le parti di ricambio e gli accessori fare riferimento al catalogo master Moretti S.p.A.

## 17. GARANZIA

Tutti i prodotti Moretti sono garantiti da difetti di materiale o fabbricazione per un periodo di 2 (due) anni dalla data di vendita del prodotto, salvo eventuali esclusioni e limitazioni specificate di seguito. Questa garanzia non è valida in caso di uso improprio, abuso o modifica del prodotto e per la mancata aderenza alle istruzioni per l'uso. La corretta destinazione d'uso del prodotto è indicata nel manuale d'uso.

Moretti non è responsabile di danni risultanti, di lesioni personali o quant'altro causato o relativo all'installazione e/o all'uso dell'apparecchiatura non scrupolosamente conforme alle istruzioni riportate nei manuali per l'installazione, il montaggio e l'uso.

Moretti non garantisce i prodotti Moretti contro danni o difetti nelle seguenti condizioni: calamità naturali, operazioni di manutenzione o riparazione non autorizzate, danni derivanti da problemi dell'alimentazione elettrica (dove prevista), utilizzo di parti o componenti non forniti da Moretti, mancata aderenza alle linee guida e istruzioni per l'uso, modifiche non autorizzate, danni di spedizione (diversa dalla spedizione originale da Moretti), oppure dalla mancata esecuzione della manutenzione così come indicato nel manuale. Non sono coperti da questa garanzia componenti usurabili se il danno è da imputarsi al normale utilizzo del prodotto.

### 17.1 Riparazioni

**Riparazione in garanzia:** Nel caso in cui un prodotto Moretti presenti difetti di materiale o fabbricazione durante il periodo di garanzia, Moretti valuterà con il cliente se il difetto del prodotto è coperto dalla garanzia. Moretti, a sua insindacabile discrezione, può sostituire o riparare l'articolo in garanzia, presso un rivenditore Moretti specificato o presso la propria sede. I costi della manodopera relativi alla riparazione del prodotto possono essere a carico di Moretti se si determina che la riparazione ricade nell'ambito della garanzia. Una riparazione o sostituzione non rinnova né proroga la garanzia.

**Riparazione di un prodotto non coperto dalla garanzia:** Si può restituire, affinché sia riparato, un prodotto non coperto dalla garanzia solo dopo aver ricevuto autorizzazione preventiva dal servizio clienti Moretti. I costi della manodopera e di spedizione relativi a una riparazione non coperta dalla garanzia saranno completamente a carico del cliente o del rivenditore. Le riparazioni su prodotti non coperti dalla garanzia sono garantite per 6 (sei) mesi, a decorrere dal giorno in cui si riceve il prodotto riparato.

**Prodotti non difettosi:** Il cliente sarà avvisato se, dopo avere esaminato e provato un prodotto restituito, Moretti conclude che il prodotto non è difettoso. Il prodotto sarà restituito al cliente e saranno a suo carico i costi di spedizione dovuti alla restituzione.

### 17.2 Ricambi

I ricambi originali MORETTI sono garantiti per 6 (sei) mesi a decorrere dal giorno in cui si riceve il ricambio.

### 17.3 Clausole esonerative

Salvo quanto specificato espressamente in questa garanzia ed entro i limiti di legge, Moretti non offre nessun'altra dichiarazione, garanzia o condizione, espressa o implicita, comprese eventuali dichiarazioni, garanzie o condizioni di commerciabilità, idoneità per uno scopo particolare, non violazione e non interferenza. Moretti non garantisce che l'uso del prodotto Moretti sarà ininterrotto o senza errori. La durata di eventuali garanzie implicite che possano essere imposte dalle norme di legge è limitata al periodo di garanzia, nei limiti delle norme di legge. Alcuni stati o paesi non permettono limitazioni sulla durata di una garanzia implicita oppure l'esclusione o la limitazione di danni accidentali o indiretti in relazione a prodotti per i consumatori. In tali stati o paesi, alcune esclusioni o limitazioni di questa garanzia possono non applicarsi all'utente. La presente garanzia è soggetta a variazioni senza preavviso.





**CERTIFICATO DI GARANZIA**

**Prodotto** \_\_\_\_\_

**Acquistato in data** \_\_\_\_\_

**Rivenditore** \_\_\_\_\_

**Via** \_\_\_\_\_ **Località** \_\_\_\_\_

**Venduto a** \_\_\_\_\_

**Via** \_\_\_\_\_ **Località** \_\_\_\_\_



Via Bruxelles, 3 - Melegnano 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com) email: [info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)

**MADE IN P.R.C.**

*\* Consulta il nostro sito per l'ultima versione disponibile del manuale d'uso*





**MOPEDIA®**

MA\_RP553\_RP562A\_RP562R\_01B\*\_ENC\_09 2023

**ALUMINUM ROLLATORS**  

---

**INSTRUCTION MANUAL**

ENGLISH



INDEX

1. CODES ..... PAG.3

2. INTRODUCTION ..... PAG.3

3.INTENDED USE..... PAG.3

4. DECLARATION OF CONFORMITY ..... PAG.3

5. WARNINGS ..... PAG.4

    5.1 General warnings ..... pag. 4

    5.2 Warnings for use ..... pag. 4

    5.3 Stability warnings ..... pag. 4

    5.4 Assembling & folding warnings ..... pag. 4

6. SYMBOLS ..... PAG.5

7. BEFORE USE ..... PAG.5

8. ASSEMBLING INSTRUCTION ..... PAG.5

    8.1 Before assembling the product..... pag. 5

    8.2 Assembling model RP562 ..... pag. 5

        8.2.1 Opening and closing the RP562 rollator..... pag. 6

    8.3 Assembling model RP553..... pag. 6

        8.3.1 Installation of the handles and adjustable handles ..... pag. 7

        8.3.2 Bag installation ..... pag. 7

        8.3.3 Seat ..... pag. 7

        8.3.4 Tyre handling and maintenance ..... pag. 7

    8.4 Overcoming small obstacles..... pag. 8

9. HOW TO USE ..... PAG.8

10. BRAKES ..... PAG.8

    10.1 To brake ..... pag. 8

    10.2 Lock the brake (handbrake) ..... pag. 8

11. CARE AND MAINTANANCE..... PAG.8

12. CLEANING ..... PAG.8

13. WHEEL CARE ..... PAG.9

14. TECHNICAL FEATURES..... PAG.9

5. CONDITIONS OF DISPOSAL ..... PAG.9

16. SPARE PARTS / ACCESSORIES ..... PAG.9

17. WARRANTY ..... PAG.9

    17.1 Repairing..... pag. 10

    17.2 Spare parts ..... pag. 10

    17.3 Exempt clauses ..... pag. 10



CE I Class Medical Device

REGULATION (EU) 2017/745 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL  
of 5 April 2017 concerning medical devices**1. CODES**

<b>RP562A</b>	Folding rollator with pneumatic wheels Ermes Light Blue
<b>RP562R</b>	Folding rollator with pneumatic wheels Ermes Red
<b>RP553</b>	Folding rollator Artemis

**2. INTRODUCTION**

Thank you for choosing a MOPEDIA range rollators by Moretti S.p.A. MOPEDIA range rollators manufactured by Moretti S.p.A. are designed to satisfy all your requirements for practical, correct and safe use. This manual provides some useful suggestions for correctly using the device you have selected and offers valuable advice for your safety. We recommend reading the entire manual carefully before using the rollator you have purchased. Should you have any queries, please contact your retailer for proper advice or assistance.

**3. INTENDED USE**

This rollator fit for people with movement problems. Can be used as assistance to facilitate ambulation or even servo-assisted ambulatory. Anyway, it can't be used by people with evident malfunction of the hand or the arm, even by people with balance problems. The rollator can be used inward and outward. We recommend using on flat surface where the wheels can reach the land. It can't be used on rock ground or on slanted area as the rollator can be unstable. The device is not intended to carry people or things.

**WARNING!**

- Do not use the product for a purpose not indicated in this manual
- Moretti S.p.A declines all responsibilities for any consequences resulting from an incorrect use of this product and from unauthorized alteration to the frame of the product
- The manufacturer reserves the right to change the information contained in this document without previous notice

**4. DECLARATION OF CONFORMITY**

Moretti S.p.A. declares under its sole responsibility that the product made and traded by Moretti S.p.A. and belonging to the group of ROLLATORS - MOPEDIA complies with the provisions of the regulation 2017/745 on MEDICAL DEVICES of 5 April 2017. For this purpose, Moretti S.p.A. guarantees and declares under its sole responsibility what follows:

1. The devices satisfy the requirements of general safety and performance requested by the Annex I of regulation 2017/745 as laid down by the Annex IV of the above mentioned regulation.
2. The devices ARE NOT MEASURING INSTRUMENTS.
3. The devices ARE NOT MADE FOR CLINICAL TESTS.
4. The devices are packed in NON-STERILE BOX.
5. The devices belong to class I in accordance with the provisions of Annex VIII of the above mentioned regulation
6. Moretti S.p.A. provides to the Competent Authorities the technical documentation to prove the conformity to the 2017/745 regulation, for at least 10 years from the last lot production.

**Note:** Complete product codes, the manufacturer registration code (SRN), the UDI-DI code and any references to used regulations are included in the EU declaration of conformity that Moretti S.p.A. releases and makes available through its channels.



## 5. WARNINGS

### 5.1 General warnings

- Do NOT install or use the device before reading and understanding this manual; If you are unable to understand the warnings, cautions or instructions, contact a healthcare professional dealer or technical personnel before attempting to install this equipment to avoid injure or damage;
- The rollator should only be used by patients with a suitable motor capacity which ensures their use without risks;
- Advise with physician or therapist to determinate the correct adjustment and the correct use;
- Physician or therapist should contribute to height adjustment for the maximum support, for a correct brake activation and for a general assembly;
- The user and/or the patient will have to report any serious accident that have occurred related the device to the manufacturer and appropriate authority of the State which the user and/or patient belongs to.

### 5.2 Warnings for use

- Insure the brake cable to be correctly set;
- Verify the correct operation of the brake after every height adjustment to avoid a free flexion of the cable;
- Breaking this simple rules can cause personal damages;
- The rollator can be used only on a hard, flat surface. Do not use the rollator to climb the stairs
- Leaning always on both dumbbells to maintain balance;
- Pay particular attention to wet, icy or snowy;
- Do not overload the rollator;
- Do not use the rollator seat (where present) to carry persons or property, the seat is for the user's session with the parking brake engaged;
- All wheels must be in contact with the floor at any time during use to ensure the proper balancing of the rollator and maximum safety;
- The brake must be engaged before using the seat.

**Note** When the rollator is used in steady position, the handbrake must be locked

### 5.3 Stability warnings

- The rollator can provide ambulatory assistance to an individual weighing up to 136 kg, INCLUDING the loading bag;
- The rollator bag has a weight limitation of 5 kg.










### 5.4 Assembling & folding warnings

- Verify that both handle support tubes are correctly inserted in the frame;
- Both handle tubes are securely locked in the main support part with wing nuts and knobs without any movements;
- Do not hanging anything on the rollator frame to avoid distortions of the tubes when the rollator is open and damage the stability. Injury may also be caused by distortions;
- Take care to entrapment of fingers and / or clothing during the opening and closing.





## 6. SYMBOLS

	Product code
	Unique Device Identification
	CE mark
	Manufacturer
	Batch Lot
	Read the instruction manual
	Medical Device
	Conditions of disposal
	Maximun loading weight

## 7. BEFORE USE

Before using the device, always check:

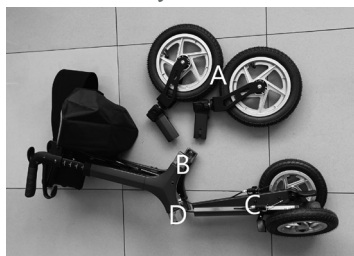
- That all parts of the rollator are locked in a secure manner;
- Check that all screws are tight;
- Make sure that the seat is properly locked (if that 'not press further with the power seat bottom frame);
- Check that the locking of the seat is correctly inserted;
- Check the correct operation of the brake and the regular brake;
- For RP562 check that the tyres are correctly inflated and that there is no damage on them.

## 8. ASSEMBLING INSTRUCTION

### 8.1 Before assembling the product

Unpack the product and check that no damage has occurred during shipping. In the event when the rollator is damaged, please contact your nearest dealer.

### 8.2 Assembling model RP562



- Carefully unpack the product, taking care not to damage it, and arrange the parts on the floor
- Insert the front wheels A into the front housings B until the metal clip clicks into place and tighten the locking knob. Insert rear wheels C into rear housing D and tighten locking knob.



**WARNING!** Make sure that the knobs is located into the holes

### 8.2.1 Opening and closing the RP562 rollator

After positioning the rollator so that it is stable on the floor, press down on the sides of the seat until it opens fully and you hear a click from below.

To close it again, vigorously lift upward on the belt on the seat.

### 8.2.2 Inflating tires RP562

To inflate tires use the supplied pump and proceed according to the following steps:

- Unscrew the valve lock cap.
- Snap the pump head onto the valve in place, with the lever in the open open position, (as shown in fig.1) and push firmly all the way down.
- Lower the pump lever to the closed position (as shown in fig.2).
- After placing the pump on the ground, lower the support base and lock it with your foot (fig.3).
- Start pumping air until the desired tension is reached.
- Remove the pump head from the valve and close it with the cap.



Fig.1



Fig.2



Fig.3

### 8.2.3 Bag installation

To install the bag, hang the ears of the bag on the seat.



**WARNING!** Use the basket for small items only. Do not overload the bag to prevent imbalances and the risk of overturning

### 8.2.4 Seat

Before sitting, place the rollator on a flat and solid surface and then lock the brakes.

Make sure the latch of the lock is secured properly and that the rollator is in a stable position.



**WARNING!** Questions to sit down with your weight on the seat assembly. Do not sit by pushing only on one side.

### 8.3 Assembling model RP553

- Carefully unpack the product taking care not to damage it.
- Insert the front wheel pivot, into the wheel wells, gently lift the handles of the rollator to a fully upright position, then open the rollator sideways until the mechanism under the seat snaps into place, and insert the backrest into the front of the handles (fig.4,5,6).  
To close, pull up on the handle on the seat until the rollator son fully closed on the side, and gently push the handles down.



Fig.4



Fig.5



Fig.6



**WARNING!**

When opening and closing the roll, keep your hands on the handles to avoid crushing and trapping your fingers between the metal parts.

**8.3.1 Installation of the handles and adjustable handles**

Simply depress the red button and set to the desired height. Repeat the opposite side and make sure that both handles are secure and set at the same height before use. The rollator is equipped with height adjustable handles through the pins to meet all user needs.



**WARNING!**

Adjust the height of the rollator so that a user who is standing with his arms at his sides have the pulse height handles. This will ensure the positioning of the arms bent at about 20 ° -30 ° when using the rollator.

**8.3.2 Bag installation**

To install the bag, hang the ears of the bag on the seat, stop the tape with Velcro to the structure.



**WARNING!** Maximum capacity for bag 5 kg. Use the bag for small items only. Do not overload the bag to prevent imbalances and the risk of overturning

**8.3.3 Seat**

Before sitting , place the rollator on a flat and solid surface and then lock the brakes. Make sure the latch of the lock is secured properly and that the rollator is in a stable position.



**WARNING!** Questions to sit down with your weight on the seat assembly. Do not sit by pushing only on one side.

**8.3.4 Tyre handling and maintenance**

- Do not use motorised equipment to inflate tyres, use only the hand pump provided;
- Do not use the rollator if the tyres are visibly deflated;
- Periodically check the inflation and general condition of the tyres before and after each use, especially outdoors;
- Do not over-inflate tyres;
- Do not allow the tyres to come into contact with direct sources of puncture heat;
- Store the rollator in a place out of direct sunlight;
- Do not use acidic solvents or aggressive products to clean the tyres, use suitable or neutral products.



### 8.4 Overcoming small obstacles



**WARNING!** Small obstacles such as curbs and steps should be approached with both front wheels aligned parallel to the obstacle

To overcome small obstacles get as close as possible to the obstacle until both front wheels touch the obstacle

1. Make sure you are stable in the upright position by firmly grasping both handles.
2. Press down with one foot on the tilt to raise the wheels front wheels.
3. Begin pushing the rollator forward by balancing the force on the foot and the thrust, making the wheels stay in contact with the obstacle
4. Move forward together with the rollator making sure not to trip over the obstacle

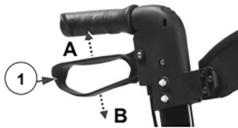
### 9. HOW TO USE

- Start pushing when you are in an upright position with both hands on the handle;
- Make sure your hands are dry before using the rollator to avoid the risk of slipping;
- Walking maintaining an upright position with his eyes facing forward and not down;
- Do not push the rollator too far away from the body, this may cause falls and loads inadequate;
- Do not use the rollator to overcome steps higher than 20mm;
- When using outdoors, prefer the sidewalks properly prepared in accordance regulations for the removal of architectural barriers;
- To overcome small obstacles to leverage the rear footrests to raise the front of the rollator

### 10. BRAKES

#### 10.1 To brake

To brake the rollator pull the brake lever with your fingers upwards until the rollator slows down or stops. To continue to move the rollator, release the brake handles.



#### 10.2 Lock the brake (handbrake)

Press down on the brake lever with the palm of your hand, when you hear a "click" wheels are locked.



**WARNING!** When the user is stationary, the brakes must be locked

### 11. CARE AND MAINTANANCE

The devices MOPEDIA by Moretti SpA on the market are carefully checked and carry the CE mark. For the safety of the patient and the doctor is recommended to be checked by the manufacturer or by an approved laboratory, at least every 2 years, the suitability for use of your rollator. If repairs are to be used only original spare parts and accessories.

The useful life of the product depends on the use, maintenance, storage and cleaning.

### 12. CLEANING











To clean parts, use only a damp cloth with a neutral detergent, not use cleaners containing solvents and metal brushes or abrasive or sharp objects, may damage the product.













### 13. WHEEL CARE

1. Clean the wheels with warm water and mild detergent. Wipe dry with a clean cloth.
2. Periodically lubricate the wheels.

### 14. TECHNICAL FEATURES

Series ERMES										
Product codes	RP562									
Seat	46x24 cm									
Frame	Aluminum									
Weight and dimensions										
										
RP562A	80	100	56	62	45	24	11,45 kg	30	24	136 kg
RP562R		85								

Series ARTEMIS										
Product codes	RP553									
Seat	45x25 cm									
Frame	Aluminum									
Weight and dimensions										
										
RP553	70	91	80	63	45	27	8,8	20	20	136 kg

The dimensions are in cm and could be changed  $\pm 0,5$  cm

### 5. CONDITIONS OF DISPOSAL

When disposing of the device never use the normal return systems of municipal solid waste. It is recommended instead to disposal through the joint municipal ecological islands for the expected operations of recycling the materials used.

### 16. SPARE PARTS / ACCESSORIES

For spare parts and accessories please refer to the Moretti S.p.A. master catalogue

### 17. WARRANTY

Moretti products are guaranteed from material or manufacturing faults for 2 years from the purchasing date, except possible exclusion or restriction as follows. The warranty shall not be apply in the event damages caused by improper use, abuse or alteration, and for the warranty will not be valid if the instructions for use are not strictly adhered to. The correct intended use is specified in this manual.

Moretti is not responsible of consequent damages, personal injuries or whatever caused by or in relation with mistaken installation or with device improper use.

Moretti does not guarantee for damages caused by the following condition: natural disaster, not authorized maintenance or repairs, faults caused by problems on electricity supply (when necessary), use of spare parts not covered by Moretti, improper use, alteration not authorized,



shipment damages (different from original Moretti shipment), or in case of insufficient maintenance as indicated in the manual.

The warranty doesn't cover components subject to wear and tear during the correct use of the device.

### 17.1 Repairing

**Warranty repair:** If a Moretti item presents material or manufacturing faults during the warranty period, Moretti will estimate with customer if the fault can be covered from warranty. Moretti, at its unquestionable discretion, could repair or replace the item, with a Moretti dealer or with own base. Labor cost can be in charge to Moretti if the repair is covered from warranty. A repair or a replacement doesn't extend the warranty.

**Repair not covered from warranty:** A product without warranty can be given back after Moretti authorization. The labor and shipping costs for a bath lift out of warranty are to be paid by the customer or by the dealer. The repairs are guaranteed for 6 months as from the good received.

**Non-defective device:** The customer will be informed if, after the device return and examination, Moretti declares that the device is not faulty. In this case the good will be sent back to customer, the shipping charge will be to be paid by the customer.

### 17.2 Spare parts

The original Moretti spare parts are guaranteed for 6 months as from the receiving date.

### 17.3 Exempt clauses

Moretti doesn't offer any other declarations, warranty or conditions, explicit or implicit, including possible declarations, warranties or condition of merchantability, fitness for a specific purpose, non infringement and non interference, all but what expressly specified in this warranty. Moretti doesn't guarantee the nonstop and faultless usage. The duration of possible implicit warranties which can be fixed by according to the law is limited by the warranty period, in the limits of law. Some states or countries don't allow to limit the implicit warranty or the exclusion or the limitation for accidental damages. In such countries, some of those exclusions or limitation may not be applied to the user.

The present warranty may be modified without prior notification.





**WARRANTY CERTIFICATE**

Product \_\_\_\_\_

Purchased on (date) \_\_\_\_\_

Retailer \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_ Town/city \_\_\_\_\_

Sold to \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_ Town/city \_\_\_\_\_

ENGLISH



Via Bruxelles, 3 - Melegnano 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

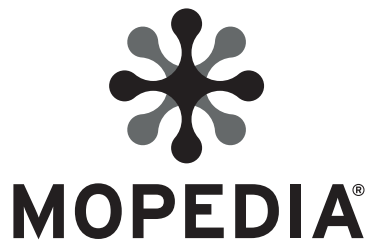
[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com) email: [info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)

**MADE IN P.R.C.**

*\* Please consult our website for the latest available version of the user manual*







MA RP553\_RP562A\_RP562R 01 B\*\_ESP\_09 2023

**ANDADOR DE ALUMINIO**

---

**MANUAL DE INSTRUCCIONES**

ESPAÑOL

**ÍNDICE**

<b>1. CÓDIGOS.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>2. INTRODUCCIÓN.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>3. FINALIDAD.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>4. DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>5. ADVERTENCIAS .....</b>	<b>PAG.4</b>
5.1 Advertencias generales .....	pag. 4
5.2 Advertencias para el uso .....	pag. 4
5.3 Advertencia estabilidad.....	pag. 4
5.4 Advertencias para el montaje .....	pag. 4
<b>6. SÍMBOLOS.....</b>	<b>PAG.5</b>
<b>7. ANTES DE CADA USO.....</b>	<b>PAG.5</b>
<b>8. INSTRUCCIONES DE MONTAJE.....</b>	<b>PAG.5</b>
8.1 Antes del montaje .....	pag. 5
8.2 Montaje modelo RP562.....	pag. 5
8.2.1 Cierre del andador RP562 .....	pag. 6
8.2.2 Instalación de la bolsa portaobjetos .....	pag. 6
8.2.3 Asiento.....	pag. 6
8.2.4 Manipulación y mantenimiento de los neumáticos RP562 .....	pag. 6
8.3 Montaje modelo RP553 .....	pag. 6
8.3.1 Instalación de los asideros y regulación de las empuñaduras .....	pag. 6
8.3.2 Instalación de la bolsa portaobjetos .....	pag. 7
8.3.3 Asiento .....	pag. 7
<b>10. FRENOS.....</b>	<b>PAG.7</b>
10.1 Uso del freno.....	pag. 7
10.2 Bloqueo del freno (freno de estacionamiento).....	pag. 7
<b>11. MANTENIMIENTO .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>12. LIMPIEZA.....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>13. CUIDADO DE LAS RUEDAS .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>14. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>15. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>16. REPUESTOS/ACCESORIOS.....</b>	<b>PAG.9</b>
<b>17. GARANTÍA.....</b>	<b>PAG.9</b>
17.1 Reparaciones.....	pag. 9
17.2 Repuestos.....	pag. 9
17.3 Cláusulas exonerativas.....	pag. 9

 Producto sanitario de clase I

REGLAMENTO (UE) 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO  
del 5 de abril de 2017 sobre los productos sanitarios

## 1. CÓDIGOS

**RP562A** Rollator plegable con ruedas neumáticas Ermes Azul

**RP562R** Rollator plegable con ruedas neumáticas Ermes Rojo

**RP553** Rollator plegable Artemis

## 2. INTRODUCCIÓN

Gracias por haber elegido un andador para internación de la línea MOPEDIA fabricado por Moretti S.p.A.

Los andadores MOPEDIA fabricados por Moretti S.p.a. han sido diseñados y realizados para satisfacer todas tus exigencias, con un uso práctico, correcto y seguro. Este manual de instrucciones contiene algunas sugerencias que le permitirán usar correctamente el equipo que Ud. ha elegido, así como valiosos consejos para su seguridad. Se recomienda leer el manual completo detenidamente antes de utilizar el andador. En caso de dudas contacte con el distribuidor, que estará en condiciones de brindarle ayuda y consejos.

## 3. FINALIDAD

Este andador está destinado a personas con dificultades motoras y puede utilizarse como auxilio para facilitar la locomoción. El andador proporciona mayor estabilidad, sostén y seguridad durante la marcha. En todo caso, no puede ser utilizado por personas con deficiencia funcional de la mano o del brazo o por personas con problemas de equilibrio. El andador puede utilizarse en exteriores e interiores. Se recomienda el uso solamente sobre superficies donde toquen todas las ruedas. No utilizar el andador sobre terrenos rocosos o planos inclinados, ya que podría resultar inestable. El aparato no está diseñado para el transporte material y otras personas además del usuario.

### ¡ATENCIÓN!



- Está prohibido utilizar el producto con fines diferentes de aquel definido en este manual.
- Moretti S.p.A. declina toda responsabilidad respecto de los daños derivados de un uso incorrecto del producto o diferente de aquel indicado en el presente manual.
- El fabricante se reserva el derecho de aportar modificaciones al producto y a este manual sin aviso previo, con propósitos de mejora.

## 4. DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

MORETTI SpA declara bajo su exclusiva responsabilidad que los productos fabricados e introducidos en el mercado por la misma MORETTI SpA y que forman parte de la familia de los ANDADORES - MOPEDIA son conformes con las disposiciones del reglamento 2017/745 sobre los PRODUCTOS SANITARIOS del 5 de abril de 2017. Para ello, MORETTI SpA garantiza y declara bajo su exclusiva responsabilidad los siguientes puntos:

1. Los productos en cuestión cumplen con los requisitos generales de seguridad y prestación establecidos por el anexo I y el anexo IV del reglamento 2017/745.
2. Los productos en cuestión NO SON INSTRUMENTOS DE MEDICIÓN.
3. Los productos en cuestión NO ESTÁN DESTINADOS A INVESTIGACIONES CLÍNICAS.
4. Los productos en cuestión se comercializan en presentación NO ESTÉRIL.
5. Los productos en cuestión deben considerarse de clase I en conformidad a lo establecido en el anexo VIII del mismo Reglamento.
6. MORETTI SpA mantiene y pone a disposición de las Autoridades Competentes, por 10 años desde la fecha de fabricación del último lote, la documentación técnica que comprueba la conformidad con el reglamento 2017/745.



**Nota:** Los códigos completos de producto, el código de registro del fabricante (SRN), el código UDI-DI de base y eventuales referencias a normas utilizadas figuran en la Declaración de Conformidad UE que MORETTI SPA emite y pone a disposición a través de sus propios canales.

## 5. ADVERTENCIAS

### 5.1 Advertencias generales

- NO instalar o utilizar el producto antes de leer y comprender este manual de instrucciones. En caso de dudas sobre las advertencias, precauciones e instrucciones, contactar con el revendedor o con un operador sanitario o con personal técnico antes de intentar instalar el producto, para evitar lesiones y daños;
- El andador debe ser utilizado sólo por pacientes con capacidades motoras que permitan garantizar el uso sin riesgos;
- Consultar con el médico o terapeuta para saber si el producto es adecuado y para asegurarse de la regulación correcta y el uso correcto del andador;
- El médico o terapeuta debería asistir al paciente en la regulación de la altura del andador, para garantizar el máximo sostén, la correcta activación del freno y el montaje correcto en general;
- El usuario o paciente deberá señalar cualquier incidente grave ocurrido en relación con el producto al fabricante y a la autoridad competente del país miembro donde se encuentre.

### 5.2 Advertencias para el uso

1. Asegurarse siempre de que el cable de los frenos esté fijado correctamente.
2. Verificar siempre el correcto funcionamiento del freno después de cada regulación de la altura, para evitar una flexión libre y excesiva del cable.
3. El incumplimiento de estas advertencias sencillas puede causar lesiones personales.
4. El andador puede utilizarse sólo sobre una superficie sólida y plana. No utilizar el andador para subir escaleras.
5. Apoyarse siempre sobre ambos manillares para levantarse y mantener el equilibrio.
6. Prestar atención especialmente a las superficies mojadas, heladas o nevadas.
7. No cargar demasiado el andador.
8. No utilizar el asiento del andador (si lo hay) para transportar cosas o personas; el asiento es para que el usuario se siente, con el freno de estacionamiento activado;
9. Todas las ruedas deben estar en contacto con el pavimento en todo momento durante el uso para garantizar el correcto equilibrio del andador y la máxima seguridad.
10. El freno de estacionamiento debe activarse antes del uso del asiento.

**Nota** Cuando se utiliza el andador en una posición de detención, el freno de estacionamiento debe estar bloqueado

### 5.3 Advertencia estabilidad

- El andador sirve de ayuda para individuos de hasta 136 kg, incluida la carga de la bolsa.
- La bolsa/canasta tiene un límite de peso de 5 kg. No sobrecargar, para evitar desequilibrios y riesgos de vuelco.

### 5.4 Advertencias para el montaje

- Después de montar y abrir el andador, asegurarse de que el sostén del asiento esté bloqueado a ambos lados y comprobar que el dispositivo de seguridad esté fijado en la posición correcta.
- Comprobar que ambos tubos de soporte de los asideros estén insertados correctamente en la estructura.
- No colgar nada del bastidor del andador para evitar distorsionar los tubos y perjudicar la estabilidad.

**Nota:** Prestar atención para no engancharse los dedos y la ropa durante la fase de apertura y cierre



## 6. SÍMBOLOS

-  **REF** Código producto
-  **UDI** Identificación unívoca de productos
-  **CE** Marcado CE
-  **Fabricante**
-  **LOT** Lote de producción
-  **i** Leer el manual de instrucciones
-  **MD** Producto sanitario
-  **Person** Condiciones de eliminación
-  **Capacity** Capacidad máxima

## 7. ANTES DE CADA USO

Antes de utilizar el dispositivo, comprobar siempre:

- Que todas las partes del andador estén bloqueadas de manera segura;
- Que todos los tornillos estén bien apretados;
- Que el asiento esté bloqueado correctamente (en caso contrario, presionar el asiento con fuerza verticalmente hacia el bastidor);
- Que el dispositivo de bloqueo del asiento esté correctamente insertado;
- El correcto funcionamiento del freno común y del freno de estacionamiento.
- Para RP562, compruebe que los neumáticos están correctamente inflados y que no presentan daños.

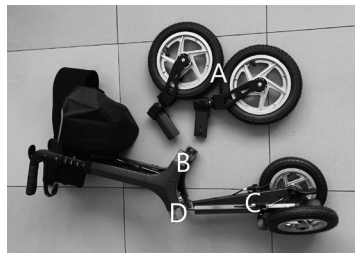
## 8. INSTRUCCIONES DE MONTAJE

### 8.1 Antes del montaje

Desembalar el producto y comprobar que no haya sufrido daños durante el transporte. Si el andador está dañado, contactar con el revendedor más cercano.

### 8.2 Montaje modelo RP562

- El andador se entrega con los estribos embalados por separado.
- Para el primer montaje del andador, los asideros con los pomos no estarán conectados; poner los dos tubos sobre los montantes verticales.



- Desembale el producto con cuidado de no dañarlo y coloque las piezas en el suelo.
- Introduzca las ruedas delanteras A en los alojamientos delanteros B hasta que el clip metálico encaje y apriete el pomo de bloqueo. Introduzca las ruedas traseras C en el alojamiento trasero D y apriete el pomo de bloqueo. Instalar los estribos.



**¡ATENCIÓN!** Asegurarse de que los asideros estén bien introducidos en los orificios. Antes del uso, asegurarse de que el andador no tienda a cerrarse por efecto de una leve fuerza lateral. Prestar atención para no entrelazar los cables de los frenos durante la conexión del manillar y de las ruedas.

### 8.2.1 Apertura y cierre del rollator RP562

Después de colocar el rollator de forma que quede estable en el suelo, presione hacia abajo los laterales del asiento hasta que se abra por completo y oiga un clic desde abajo.

Para cerrarlo, levante firmemente la correa del asiento hacia arriba.

### 8.2.2 Inflado de los neumáticos RP562

Para inflar los neumáticos utilice la bomba suministrada y proceda de acuerdo con los siguientes pasos:

- Desenroscar la tapa de bloqueo de la válvula.
- Empuje el cabezal de la bomba sobre la válvula en posición, con la palanca en posición abierta (fig.1) y empújelo firmemente hasta el fondo.
- Baje la palanca de la bomba hasta la posición de cierre (fig.2).
- Después de colocar la bomba en el suelo, baje la base y bloquéela con el pie (fig.3).
- Comience a bombear aire hasta alcanzar la tensión deseada.
- Saque la cabeza de la bomba de la válvula y ciérrela con el tapón.



Fig.1



Fig.2



Fig.3

### 8.2.3 Instalación de la bolsa portaobjetos

Para instalar la bolsa portaobjetos, colgar las orejas de la bolsa en los soportes desmontables de los asientos delanteros.



**¡ATENCIÓN!** Capacidad máxima de la bolsa 5 kg. No sobrecargar para evitar desequilibrios y riesgos de vuelco.

### 8.2.4 Asiento

Antes de sentarse, poner el andador sobre una superficie plana y sólida y bloquear los frenos. Si es necesario, girar el respaldo. Asegurarse de que el bloqueo esté bien fijado y el andador esté en una posición estable.



**¡ATENCIÓN!** Sentarse distribuyendo el peso sobre todo el asiento. No sentarse empujando sólo sobre un lado.

### 8.2.5 Manipulación y mantenimiento de los neumáticos RP562

- No utilice equipos motorizados para inflar los neumáticos, utilice únicamente la bomba

manual suministrada.

- No utilice el rollator si los neumáticos están visiblemente desinflados
- Compruebe periódicamente el inflado y el estado general de los neumáticos antes y después de cada uso, especialmente al aire libre.
- No infle en exceso los neumáticos
- No permita que los neumáticos entren en contacto con fuentes directas de calor por pinchazos
- Guarde el rollator en un lugar alejado de la luz solar directa
- No utilice disolventes ácidos o productos agresivos para limpiar los neumáticos, utilice productos adecuados o neutros.

### 8.3 Montaje modelo RP553

- Desembale el producto con cuidado de no dañarlo.
- Inserte el pivote de la rueda delantera, en los huecos de las ruedas, levante suavemente las asas del rollator hasta una posición totalmente vertical, a continuación, abra el rollator lateralmente hasta que el mecanismo debajo del asiento encaje en su lugar, e inserte el respaldo en la parte delantera de las asas.

Para cerrarlo, tire hacia arriba de la empuñadura del asiento hasta que el rollator esté completamente cerrado lateralmente, y empuje suavemente las empuñaduras hacia abajo.



Fig.4



Fig.5



Fig.6



**ATENCIÓN!** Al abrir y cerrar el rollo, mantenga las manos en las asas para evitar aplastarse y pillarse los dedos entre las piezas metálicas.

#### 8.3.1 Instalación de los asideros y regulación de las empuñaduras

Presionar el botón rojo y seleccionar la altura deseada. Repetir la operación del lado opuesto de modo que los dos asideros queden bloqueados de manera segura y a la misma altura. El andador está dotado de asideros de altura regulable para responder a todas las necesidades del usuario.



**¡ATENCIÓN!**

Regular la altura del andador de modo que un usuario de pie con los brazos a los costados quede con los puños a la altura de las empuñaduras. Esto garantiza la posición de los brazos flexionados a aproximadamente 20° - 30° cuando se utiliza el andador.

#### 8.3.2 Instalación de la bolsa portaobjetos

Para instalar la bolsa portaobjetos, colgar las orejas de la bolsa en el soporte de asiento extraíble y fijar las cintas a la estructura con el velcro.



**¡ATENCIÓN!** Capacidad máxima de la bolsa 5 kg. No sobrecargar para evitar desequilibrios y riesgos de vuelco

### 8.3.3 Asiento

Antes de sentarse, poner el andador sobre una superficie plana y sólida y bloquear los frenos. Asegurarse de que el bloqueo esté bien fijado y el andador esté en una posición estable.



**¡ATENCIÓN!** Sentarse distribuyendo el peso sobre todo el asiento. No sentarse empujando sólo sobre un lado.

### 8.4 Superar pequeños obstáculos



**¡ATENCIÓN!** Los obstáculos pequeños, como bordillos y escalones, deben superarse con las dos ruedas delanteras alineadas en paralelo al obstáculo.

Para superar pequeños obstáculos acérquese lo máximo posible al obstáculo hasta tocarlo con las dos ruedas delanteras

1. Asegúrese de que se encuentra en posición vertical agarrando firmemente ambas empuñaduras.
2. Presione la palanca de inclinación con un pie para
2. Presione la palanca de inclinación con un pie para elevar el
3. Presione la palanca de inclinación con el pie para elevar las ruedas delanteras.
4. Empiece a empujar el rollator hacia delante equilibrando la fuerza sobre el pie y el empuje, manteniendo las ruedas en contacto con el obstáculo.
4. Avance con el rollator asegurándose de no tropezar con el obstáculo.

## 9. MODO DE USO

- Comenzar a empujar en posición erguida con ambas manos en las empuñaduras;
- Asegurarse de tener las manos secas antes de utilizar el andador, para evitar riesgos de resbalamiento;
- Caminar manteniendo la posición erguida con la mirada hacia delante y no hacia abajo;
- No empujar el andador demasiado lejos del cuerpo; esto podría causar caídas y cargas inadecuadas;
- No utilizar el andador para superar escalones de más de 20 mm;
- Durante el uso en exteriores, utilizar aceras conformes a las normas para el abatimiento de las barreras arquitectónicas;
- En caso de tener que superar pequeños obstáculos, hacer palanca sobre los estribos traseros para levantar la parte delantera del andador (sólo modelos RP540 - RP545x - RP551)

## 10. FRENOS

El buen funcionamiento de los frenos depende del desgate y la suciedad acumulada en las ruedas. Verificar la condición de los frenos y las ruedas antes de cada uso.

### 10.1 Uso del freno

Para frenar el andador, tirar de las palancas de los frenos con los dedos hacia arriba hasta que el andador ralentice o se detenga. Para seguir moviendo el andador, soltar el freno.



### 10.2 Bloqueo del freno (freno de estacionamiento)

Presionar hacia abajo las palancas de los frenos con la palma de la mano; cuando se oiga "clíc", las ruedas estarán bloqueadas. Levantar los tiradores del freno para desbloquear la posición de parada.







**¡ATENCIÓN!** Si el usuario está detenido, los frenos deben estar bloqueados

### 11. MANTENIMIENTO

Los productos de la línea MOPEDIA fabricados por Moretti S.p.A. que se introducen en el comercio han sido cuidadosamente controlados y provistos de marca CE. Para la seguridad del paciente y del médico se recomienda hacer controlar la idoneidad del andador al fabricante o a un laboratorio autorizado al menos cada 2 años. En caso de reparación, utilizar sólo repuestos y accesorios originales.

La vida útil del producto depende del uso, el mantenimiento, y no más de 10 años.

### 12. LIMPIEZA

Para la limpieza de las partes, utilizar exclusivamente un paño húmedo con detergentes neutros. No utilizar detergentes con contenido de solventes, ni cepillos metálicos u objetos abrasivos o puntiagudos, ya que podrían dañar el producto.

### 13. CUIDADO DE LAS RUEDAS











1. Limpiar las ruedas con agua tibia y detergente neutro. Secar con un paño limpio.
2. Lubricar periódicamente las ruedas.

### 14. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

#### Serie ERMES

Código producto	RP562									
Asiento	46x24 cm									
Estructura	Aluminio									











#### Medidas y pesos

										
RP562A	80	100	56	62	45	24	11,45 kg	30	24	136 kg
RP562R		85								

#### Serie ARTEMIS

Código producto	RP562									
Asiento	46x24 cm									
Estructura	Aluminio									

#### Medidas y pesos

										
RP553	70	91	80	63	45	27	8,8 kg	20	20	136 kg

Las medidas se indican en cm y pueden variar en  $\pm 0,5$  cm

## 15. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN

No eliminar el producto junto con los desechos sólidos urbanos. Para la eliminación del producto, entregarlo en una isla ecológica municipal en vistas del posterior reciclado de los materiales.

## 16. REPUESTOS/ACCESORIOS

Para pedir repuestos y accesorios, ver el catálogo master Moretti S.p.A.

## 17. GARANTÍA

Todos los productos MORETTI tienen una garantía de 2 años desde la fecha de venta por defectos de fabricación o de material, sin perjuicio de eventuales exclusiones y de las limitaciones especificadas a continuación. La garantía no se aplica en caso de daños causados por uso inadecuado, abusos, alteraciones y en caso de que no se respeten las instrucciones de uso. La finalidad correcta del producto está indicada en el manual de instrucciones.

Moretti no se hace responsable de daños, lesiones personales u otras consecuencias derivadas de errores de instalación y de un uso del producto no conforme a las instrucciones de los manuales de instalación, montaje y uso.

Moretti no garantiza los productos Moretti por daños o defectos en las condiciones siguientes: calamidades, operaciones de mantenimiento o reparación no autorizadas, daños causados por la alimentación eléctrica (si está prevista), uso de piezas no suministradas por Moretti, incumplimiento de las instrucciones de uso, modificaciones no autorizadas, daños durante el envío (diferente del envío original de Moretti), falta del mantenimiento indicado por el manual. No están cubiertas por la garantía piezas sujetas a deterioro si el daño es causado por el uso normal del producto.

### 17.1 Reparaciones

**Reparación en garantía:** Si un producto Moretti presenta defectos de material o de fabricación durante el período de garantía, Moretti evaluará con el cliente si el defecto del producto está cubierto por la garantía. Moretti a su discreción puede sustituir o reparar el artículo en garantía en la dirección de un revendedor Moretti especificado o en su propia sede. Los costes de mano de obra para la reparación del producto pueden estar a cargo de Moretti si se determina que la reparación está cubierta por la garantía. Una reparación o sustitución no renueva ni prorroga la garantía.

**Reparación de un producto no cubierto por la garantía:** Un producto no cubierto por la garantía podrá ser devuelto para la reparación sólo con la autorización previa del servicio Clientes de Moretti. Los costes de mano de obra y envío relativos a una reparación no cubierta por la garantía estarán totalmente a cargo del cliente o del revendedor. Las reparaciones de productos no cubiertos por la garantía tienen una garantía de 6 (seis) meses desde la fecha de entrega del producto reparado.

**Productos no defectuosos:** Tras la evaluación y la prueba de un producto devuelto, Moretti notificará al cliente en el caso de que el producto no resulte defectuoso. El producto será devuelto al cliente y estarán a su cargo los costes de devolución.

### 17.2 Repuestos

Los repuestos originales MORETTI tienen una garantía de 6 (seis) meses desde la fecha de entrega del repuesto.

### 17.3 Cláusulas exonerativas

Más allá de las especificaciones de esta garantía y dentro de los límites de ley, Moretti no ofrece ninguna otra declaración, garantía o condición expresa o implícita con respecto a la aptitud para la comercialización, la idoneidad para fines particulares, la no-violación y la no-interferencia. Moretti no garantiza que el uso del producto Moretti no pueda presentar interrupciones o errores. La duración de eventuales garantías implícitas que puedan ser impuestas por normas de ley se limita al período de garantía conforme a los límites de ley. Algunos estados o países no permiten limitaciones de la duración de la garantía implícita o la exclusión o limitación de daños accidentales o indirectos en relación con productos para los consumidores. En dichos estados y países, algunas exclusiones o limitaciones de esta garantía podrían no aplicarse al usuario. La presente garantía está sujeta a variaciones sin aviso previo.

**CERTIFICADO DE GARANTÍA**

Producto \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

Distribuidor \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ Localidad \_\_\_\_\_

Vendido a \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ Localidad \_\_\_\_\_

ESPAÑOL



Via Bruxelles, 3 - Melegnano 20136 Cavriaglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com) email: [info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)**MADE IN P.R.C.**

*\* Consulte en nuestro sitio web la última versión disponible del manual de usuario.*

**MORETTI S.P.A.**

Via Bruxelles, 3 - Meleto  
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11  
Fax. +39 055 96 21 200

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com)  
[info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)